

EL CRIOLLO

PERIÓDICO BI-SEMANAL

APARECE JUEVES Y DOMINGOS
ADMINISTRACIÓN E IMPRENTA
Calle Cebollati, esquina Treinta y Tres

PROPIETARIO Y DIRECTOR
MARCELINO I. PEREIRA

NO SE DEVUELVEN ORIGINALES
SE RECIBEN SOLICITADAS Y AVISOS
Órdenes por Teléfono Local

SUSCRIPCIÓN ADELANTADA

CIUDAD		CAMPAÑA	
Annual	\$ 2.30	Annual	\$ 2.50
Semestre	> 1.20	Semestre	> 1.25
Mensual	> 0.20	Mensual	> 0.25

Prima a los suscriptores

TODA PERSONA QUE ABONE UN AÑO DE SUSCRIPCIÓN ADELANTADA A «EL CRIOLLO» SERÁ OBSEQUIADA CON UNO DE LOS SIGUIENTES REGALOS QUE RECLAMARÁ EN LA ADMINISTRACIÓN DE ESTE PERIÓDICO:

- 100 tarjetas de visita, finas.
- 100 sobres comerciales, con membrete.
- 100 hojas papel comercial, con membrete.
- 100 tarjetas comerciales.
- 100 tarjetas profesionales.

Dr. Juan Risso Herrera

Médico-Cirujano

SE OCUPA DE LAS ENFERMEDADES DE LOS OÍDOS, DE LA NARIZ Y DE LA GARGANTA
Ha reabierto su consultorio en Minas, calle Olimar N.º 181 (entre Solís y Lavalleja)
Horas de consulta: Todos los días hábiles, de 2 a 4 p. m. Los Jueves, de 2 a 3 p. m.

EL CRIOLLO

MINAS, ENERO 25 DE 1906

LA ZOZOBRA

Es una enfermedad cuyo microbio reside en el organismo de todos los uruguayos.

Cuando salimos del claustro materno, es después que nuestras madres han sentido íntimas zozobras al respirar en un ambiente casi siempre tempestuoso.

Cuando fuimos a la escuela, en las bancas aprendimos a temer, debido al diario contacto con los otros niños, que traían de sus hogares la sensación de la alarma.

Cuando entramos a la vida ciudadana, y supimos comprender, aspiramos en los centros, en los cafés, en las calles el oxígeno del miedo a lo que todos los días tenemos la costumbre de ver en esta tierra: la inestabilidad de la paz.

Es la zozobra endémica, es la plaga permanente que cuando pretendemos levantar un brazo para crear algo, nos lo baja imperativamente.

Es la carencia de la voluntad de ser conscientes contra el mal y contra las amenazas externas.

Júntense los buenos para hacer la guerra a los malos. Los que labran la tierra, los que crían las vacas, los que mueven las ruedas de las fábricas, tienen el derecho de vivir tranquilos y de que en sus ratos de ocio—¡bien pocos por ciertos!—no enturbie su dicha momentánea, la zozobra, la eterna zozobra.

El alma de la ilusión...

Cual si buscara una idea...

Un pájaro adolorido

Cuando me postro, rendido,

Sobre mi frente aletea.

Y en sus revuelos orea

Mi sien hundida y caldeada,

Con la dulzura extremada

Y el encanto verdadero

De tu abanico ligero.

Cuando llorabas por nada!

Tiene del nardo el perfume

Y del iris los colores,

Esa hechura de esplendores

Que en el zolozzo me sume:

Pues, que la historia resume

De nuestro amor en un canto,

Y se apesadumbra tanto

En su redoble sublime,

Que no bien te nombra gime,

Y me empapa con su llanto!

Al acorde peregrino

De la música auroral,

En un volido triunfal

Corta el espacio azulino...

¿De cual lucero argentino

Bajará para abrumarme?

¿Por qué para atormentarme

Las mudas horas prefiere?

Ese pájaro ¿qué quiere?

Dentro de él ¿quién viene a hablarme?

Espantado lo sospecho;

Porque, al son de sus rumores,

Toman vida aquellas flores

Que pusistes tu en mi pecho;

Y en derredor de mi lecho,

Como en pleno carnaval,

Parodian un Cakeval,

Con los rizos de tu pelo,

Tu retrato, tu pañuelo,

Y tus cartas sin igual!

LEANDRO ARRATE VICTORIA.

Imposible!...

Ensueño desgraciado que me martirizas, porqué no te disuelves en las calideces extrañas de mi cerebro... y te borras... y te vas!...

¿No quieres irte?... ¡Ah! es porque sé que me amas... si, me amas... Yo he visto tu nombre escrito sobre el raso de aquel pensamiento, y he visto tus ojos fijarse en los míos, con la tristeza de una pasión sin esperanzas, y serio, muy serio, he visto deslizarse en tus labios una sonrisa amarga, una sonrisa sin fulguraciones; porque no tiene luz el imposible!...

¿Que obscuridad profunda nos rodea! Es el abismo tenebroso, es lo inexpugnable que se adelanta y nos dice: deteneos. Vuestas almas se han conocido demasiado tarde. Ya no puede ser. Y nuestras almas no desfallecen y siguen amándose... ¿para qué? si no se dibuja en el horizonte ni la más tenue sombra de arreboles?

Seremos nosotros capaces de salvar la valla de lo infranqueable?—No, jamás!—Nuestras fuerzas se agotarían inútilmente, no es posible horadar el espacio que es intangible, ni sondear el cielo, que es incorpóreo. Por eso no quiero verte más....

¡Oh, ensueño desgraciado que me martirizas, porqué no te disuelves en las calideces extrañas de mi cerebro... y te borras... y te vas?...

IRIDEA

PINCELADA

Pa Simón Carqueja

Por fin via poder frasiar
Con algun rial en el ointo,
Por que hast'aura... si lo pinto..
Tengo un peso pa pitar:—
Saben como me via'biar?
Pues oigan, ya largo el rollo.
El güen Capataz del CRIOLLO,
Hombre lindo y campechano,
Me ha tendido su lial mano
Salvándome del escollo.

Sepan pues, soy el pintor
Del Semanario mentao,
Es el puesto que me ha dao
Mi amigaso el Rilator:

Y empiezo, aunque con temor,
A darle giro á mi brocha,
Siento que para esto'es mocha...
Pero va en ello el puchero,
Y allá va... salió el primero...
Es viejo... y de tez morocha...

Me salió bajo, *motozo*,
Con tamaños bigotazos;
Voy á darle otros brochazos:
Flacuchón y muy canoso...
En la mano... ¡que gracioso!...
Le viá poner un *porrón*...
Oscuro, *es vino carlón*...
Con una pluma... en la oreja...
¡Igual á Simón Carqueja!...
Digan pues que soy chambón.

Pa completar tal retrato
Pongo con mi brocha al pié:
El viejo que aquí se vé
Es hombre de fino trato;
Amigo e'pasar el rato
Hallándose con *polleras*...
Muy mimáo de las *puebleras*...
Y gaucho muy coscojero,
Apropiao pa un entrevero,
Y gran cantor de camperas.

Lástima que el criollo tal
Esté tan *abandonao*...
Por la suerte, y aporriao,
Por una pena fatal...
Pues antes hombre era el cual
Siempre *alegre*... lo encontraba...
En boliches... juego e'taba,
Bailes, ó cualquier reunión;
Pero aura, ni el *acordión*,
Toca, como antes tocaba...

Pasa su vida en un rancho...
Del alto que le *acomoda*...
Será por seguir la moda
Del solitario *carancho*...
No haga viejo las de Sancho,
Que á su Quijote se aferra,
Tire al diablo, la gran perra...
Tuitas sus *melancolías*,
Y escriba con alegrías
Como antes d'esas sus sierras.

Paisanos qu'el CRIOLLO len
Les presiento mi pintura,
Está con arte y finura
La *estampa* que ustedes vén:
Este viejo... ¿que se cren?...
Si no juera... la *limeta*...
Se alzaría como cometa,
Por qu'es hombre *macanudo*...
Y al gaucho más agalludo
No lo respeta en carpeta.

Empecé por el más viejo
De los trovas del *criollaje*,
Aura ya tomé coraje
Y viá seguir... que *canejo*!...
Mi pincel es fiel espejo,
Y viá pintarlos 4 tuitos,
Sin faltarlos ni pelitos
A los criollos del redor,
Que pa eso soy el pintor
Y gano güenos pesitos...

Capatáz: hay va el primero
De mis trabajos en lienzo,
Mire que ricién comienzo
Y mi pincel está entero...
Pronto le mando *aparcero*
Alguna otra *figurilla*,
Y usté verá que sencilla
Con que color y que esmero,
Les va dibujar el cuero
El pintor

ZARZA PARRILLA.

Polanco, 1º de. de 1905.

GACETILLA

† **Vicente Alvarez**-El lunes último falleció en campaña, víctima de grave dolencia, el anciano señor cuyo nombre nos sirve de epígrafe á este suelto, padre de los apreciables señores Melchor y Miguel Alvarez.

Los despojos del extinto fueron transportados á esta ciudad para darles sepultura, acompañándolos hasta la última morada una concurrencia numerosa y distinguida, como demostración del aprecio que gozaba.

Enviamos nuestro pésame á sus deudos.

Club Fomento-En la asamblea celebrada el pasado domingo por este centro, fueron electas las personas siguientes para componer la nueva junta directiva:

Pedro Lapeyre (hijo), doctor Alfredo Furriol, Manuel M. Fuentes, Horacio Albistur, Arturo Barrière, Carlos E. Freire, Juan Quintino, doctor José M. Fernandez Saldaña, Inocencio Rojido, Carlos D. Rodriguez, Evangelista Perez.

Comisión fiscal: Francisco I. Garmendia, Cirilo C. Guldenzoph, Domingo Benedí.

Comida-Con asistencia de muchas personas se efectuó el pasado domingo en la quinta de Invernizzi el almuerzo que sus amigos ofrecían al Sr. Brígido Silveira con motivo del último ascenso militar á que ha sido promovido.

A los interesados-Se nos pide hagamos saber á quienes tienen números de la rifa de la preciosa tohalla bordada por la Sta. de Guggeri, que el sorteo tendrá lugar el próximo domingo á las tres de la tarde en la confitería de Irisarri y Leis.

Club social en Migueles-En este pintoresco pueblo del departamento de Canelones acaba de fundarse un club social, según se nos hace saber por carta q'de allí nos escribe un vecino. Todos los elementos de valer le han prestado su apoyo, y eso es una garantía de su propiedad.

La comisión esta compuesta de las siguientes personas: Presidente, Dr. Ramón S. Vazquez; Vice, Don Pedro Gastelú; Tesorero, Martín Usabiega; Secretario, Ramón Gomez (hijo); Pro-secretario, Jacinto Migueles (hijo); Vocales, Dr. Federico Morató, Alberto Asóñora, Isidoro Bordas y Perez, Francisco Teixidor y Francisco Foglani.

Se construye actualmente el amplio edificio que ocupará el nuevo centro, el que será inaugurado con dos espléndidos bailes, que se celebrarán en los días del próximo carnaval.

E. P. D.-Falleció ayer el señor Antonio Agesta, debiendo celebrarse su entierro hoy á las 9 de la mañana.

A sus deudos, nuestro pésame.

Nueva talabartería-Dentro de breves días llegará de Pan de Azucar, para fijar su residencia en esta ciudad el activo industrial Sr. Arturo Mayobre, con el fin de atender con más prontitud la numerosa clientela con que cuenta en el departamento en los ramos de talabartería y lomillería á que se dedica, estableciendo su taller en la calle Marmarajá esquina Sarandí.

Persona buscada-Para comunicarle asuntos de familia se desea saber el paradero de Eduardo Ortiz Garma, joven de treinta años de edad, que por mucho tiempo fué empleado de una casa comercial en Polanco de Barriga Negra del Departamento de Minas.

Ruégase á quienes puedan dar algún dato al respecto quieran comunicarlo á la Administración de EL CRIOLLO (Minas), pidiendo á los colegas de campaña la reproducción de este suelto.

Diversiones-Como lo anunciamos en el número pasado, el sábado dará su función de extreno el gran biógrafo internacional, que trae consigo una enorme cantidad de vistas novedosas, algunas de mucho mérito y de exclusiva propiedad de la empresa.

El programa para la primera función es muy interesante.

Gratitud-Los deudos de extinto Domingo Alvarez nos ruegan agradezcamos en su nombre, por medio de este periódico, las demostraciones de condolencia recibidas.

SOCIALES

Anteayer partieron para Montevideo el Sr. Angel Marchese y su esposa Sta. Angela Cámara de Marchese.

De la capital regresó ayer el joven José Vera Rojido, director de nuestro colegio local *El Pueblo*.

Del mismo punto volvieron ayer el Sr. Miguel Librán y señora y los Sres. Carlos M. Gerona, Hilario S. Porta y Ramón Gutierrez.

En la capital se efectuarán brevemente las bodas del Sr. Basilio Muñoz (hijo) con la Sta. Amelia Rafaela Muñoz, y del Sr. Francisco Caraciolo Aratta con la Sta. Obdulia Sanchez.

Desde anteayer hállase en la localidad el Sr. Puig, agente viajero de la librería de Rius Hnos. establecida en la capital.

Ha regresado de la capital el Sr. Bartolomé Miranda.

Volvieron de campaña las Stas: Delia y Elvira Baubeta.

Hállase enfermo el industrial Sr. Juan Morossoli, por cuyo restablecimiento formulamos votos.

TIPÓGRAFO

En la imprenta de este periódico se necesita un tipógrafo práctico ó un aprendiz que tenga alguna noción de imprenta

A los Agricultores

Pongo en conocimiento del público en general, que como en años anteriores, acabo de recibir directamente de Europa una gran cantidad de papa especial para semilla, que venderé á precios módicos.

Enrique Restelli.

Calle Maldonado esq. 33
Minas, Enero de 1906

Botica del Sol, de Francisco I. Garmendia, calle 33 esq. San Francisco--plaza Libertad.

Botica Oriental de Carlos D. Rodriguez, Calle Olimar frente a la Plaza Libertad.

Peluquería "El Peine de Oro" de Juan Carlos de Nigris--25 de Mayo esquina Montevideo.

Peluquería "La Minuana" de Servando Ferreira, calle 33 esq. Florida.

Confitería "18 de Julio", de Pedro Piriz y C.ª--18 de Julio esq. Maldonado.

Almacén y Billar de Lorenzo Montani--calle marmarajá, esquina Casupá.

Antonio Fusco--Procurador calle Florida casi esq. Coronel Silveira.

Almacén y Ferretería "La Igualdad" de Enrique Rubio, 18 de Julio esq. Sarandí.

"La Nacional", taller de Herrería de Manuel Formenta, Calle 18 de Julio.

La Panificadora--Panadería de José Magri, 18 de Julio esq. Maldonado.

Fintería Italiana, de Carmelo Crecencio, calle Florida entre el Silveira y Carabajal.

Sastrería de Angel Mastrangelo, calle cebollati entre Montevideo y marmarajá. Minas

Zapatería "La Elegancia" de Manuel Rodriguez, Calle Juan Farina esq. Lavalleja - Minas.

Marchese Hnos.--Almacén, billar, sastrería y peluquería-Olimar esq. Solís, plaza Libertad

Velería y Jabonería "La Comercial" de Pedro Abad, 18 de Julio esq. Colón.

Panadería "San Antonio", de Angel Deubal-do 18 de Julio

Fintería "La Flor" de Alfonso Farina, calle Montevideo 251

Juan Searcia, constructor, Calle Cebollati N.º

Carpintería de José Almandó--Especialidad en todo trabajo del ramo--Calle Marmarajá

"LA CENTRAL"
TIENDA, MERCERÍA Y ROPERÍA
de Carlos L. Pintos
33 esq. 25 de Mayo

Fotografía Salgueiro
18 de Julio n.º 211

Perfección en toda clase de trabajos y precios moderados.

"El Uruguayo"
y "Maxim"

RELOJES DE PRECISION
Fabricados especialmente para la casa de Leopoldo M. Bonetti

AL SIGLO XX
Carpintería y mueblería
de Luis De Luca

FRENTE A LA IGLESIA
Trabajos de carpintería en casa y a domicilio; muebles de toda clase, marcos dorados para cuadros, vidrios, etc.

CALLE MALDONADO

RESTAURANT DEL PROGRESO
de Gortari Hnos.

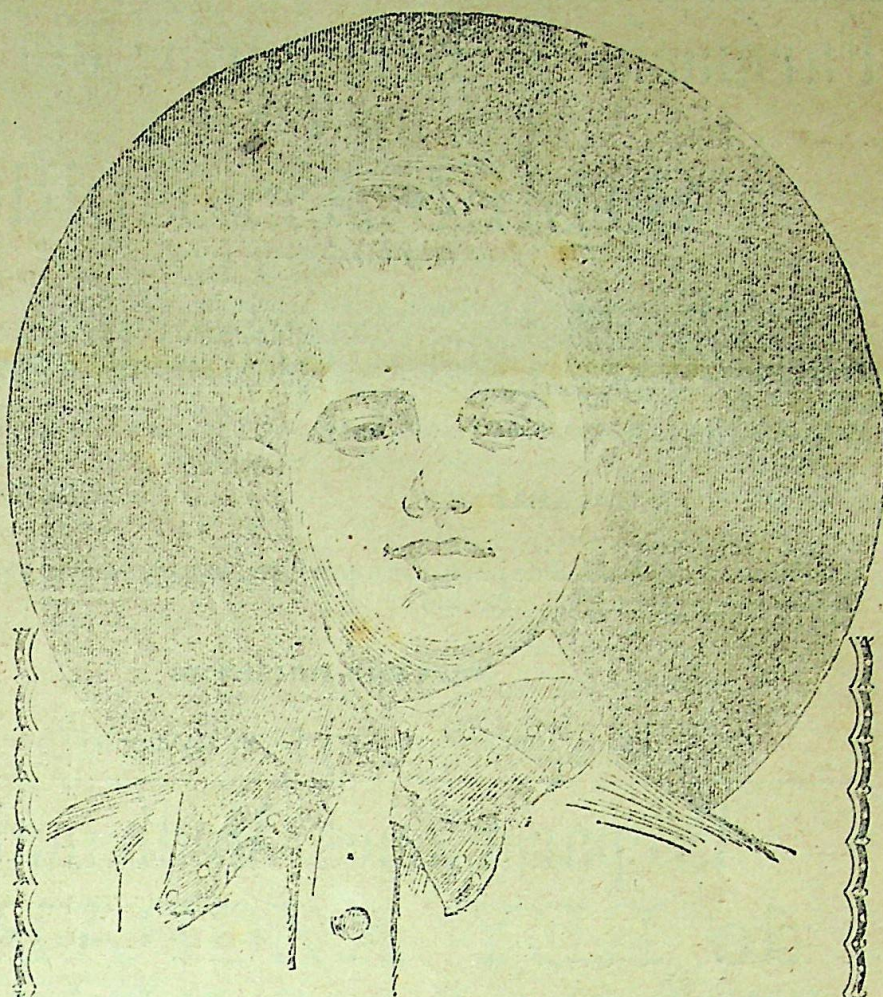
Participamos al público en general que en este establecimiento hemos introducido tan importantes mejoras que lo colocan a la par de los primeros de la Capital.--La casa cuenta con grandes y buenas caballerizas.
18 de Julio 325 al 337

Cajonería Fúnebre
y Carpintería
de Tomás Nappa
CALLE OLIMAR 259-261

Esta casa cuenta con un inmejorable servicio fúnebre que atenderá a toda hora del día y de la noche, encargándose de las transiciones para el entierro.

Se hace toda clase de trabajo de carpintería, mueblería y composuras en general, contando para ello con personal competente, garantiéndola solidez y perfección en las obras.

OJO, OJO
No tomen dinero prestado sin antes dirigirse a los Sres.
Isidro E. Helguera y Constante Houssey
Solís, 239 MANDONADO, 112 MINAS



MIGUEL ANGEL BLANCO

El Sr. Vice-Cónsul de Chile en San Luis, R. A., escribe:
"Desde que mi hijo Miguel Angel tuvo tres meses de edad, uso en mi familia la

LA EMULSION DE SCOTT

LEGITIMA

cuyos admirables efectos en la nutrición de los niños me haré siempre un deber en recomendar, autorizado por la experiencia de seis niños que lo toman y la piden como postre después de las comidas.--ISIDRO BLANCO MORENO."

La fotografía del niño Miguel Angel justifica el entusiasmo con que se expresa el Sr. Blanco Moreno, pues en este niño se nota a primera vista no sólo su robustez y salud, sino una cabeza bien plantada, despejo e inteligencia. Y es eso precisamente lo que hace la Emulsión de Scott: dotar a los niños de una naturaleza fuerte y robusta, estableciendo a la vez el balance fisiológico de una mente sana en un cuerpo sano.



La Emulsión de Scott Legítima es la única Emulsión de aceite de hígado de bacalao que no se separa ni se enrancia ni fermenta en el estómago de los enfermos. La única que se conserva siempre fresca y agradable y la única recolectada por todos los médicos del mundo. Ninguna es legítima si no lleva la marca del "Hombre con el pescado a cuestas."

Las Tabletas de Creosota de Scott & Bowne y la Emulsión de Scott Legítima forman el mejor tratamiento médico de la tuberculosis en todas sus manifestaciones.

SCOTT & BOWNE, Químicos, NUEVA YORK.

SE VENDE

Varias fracciones de campo

Algunas en las minas

puertas de Minas

SE VENDEN DE 20 CUADRAS PARA ARRIBA

Huy que aprovechar; es una pichincha

PARA TRATAR:

Con el Sr. Isidro E. Helguera, Solís 239--Plaza Libertad, ó con el Sr. Constante Houssey, Maldonado 172 (al lado de la capilla de las Hermanas).

Tienda, Mercería, Almacén y Ferretería

—DE LUCIANO ALONSO—

Esta casa cuenta con un constante, extenso y variado surtido en los ramos arriba indicados. Además se encarga de cualquier pedido a la capital en condiciones ventajosas, por tener correspondencia especial para ello, y principalmente en lo concerniente a los ramos de tienda y mercería.

Recomiendo visiten la casa y se convencerán de la buena calidad de los artículos y a precios que no admiten competencia.

18 de Julio esq. Olimar

Fluido Norte Americano Goodman

El único que mata sin máquina, sin trabajo y sin pérdida de tiempo; se obtiene la completa destrucción de hormigas, viscachas, ratones, etc. con un costo insignificante y en pocas horas.

Este líquido se emplea simplemente mezclándolo con agua.

Único agente en Minas:

ENRIQUE PAIS.

Farmacia y Droguería del Pueblo

— DE —

Sabino Arrospide

Esta casa sirve con esmero y preferencia las Asociaciones de Socorros Mútuos, Círculo de Obreros, Mimiana, Española, Italiana, etc... Unico Instituto Optico Oculístico en Minas. Aparatos ortopédicos. —Se toman medidas para confeccionar bragueros.—Perfumería la mas variada y selecta.

Especialidades para las Artes é Industrias.

SERVICIO INOMPARABLE.

PRECIOS MODICOS

Garantizamos legitimidad de productos espendidos. Atiende pedidos para campaña. Recibe órdenes por telefono N.º 130

Servicio nocturno

PLAZA LIBERTAD ESQUINA 25 DE MAYO—MINAS

Preparaciones Medicinales de REY AZOPARDO

Aprobado por el H. Consejo de Higiene Pública

EL GRAN LICOR DE PICHY de Rey Azopardo, cura infalible las enfermedades de la Vejiga, la Piedra y el Catarro.

EL JARABE NERVINO Á LA ANTIPIRINA de Rey Azopardo, cura radical las enfermedades nerviosas, es el poderoso medicamento.

EL OVULO UTERINO preparado de Rey Azopardo, para curar las enfermedades internas del útero. Único medicamento que se conoce hasta hoy.

LAS PÍLDORAS DE EXTRACTO ARAZÁ es el poderoso medicamento que cura las hemorragias de sangre.

POMADA DE GUIHAME para curar con prontitud los dolores agudos del reumatismo.

JARABE Y LAS PÍLDORAS DE HIPONAY infalibles, curan el asma, resfriados y toses nerviosas, irritación de los bronquios y de los pulmones, asma, sofocaciones, insomnios, la tos de la coqueluche que padecen los niños y todas las enfermedades del pecho, en fin, aún las más antiguas y las más graves.

EL GRAN DEPURATIVO DE LA SANGRE, cura toda clase de enfermedades cuyo origen provenga de la impureza de la sangre, la sífilis y venérea.

LICOR DE ITABÉI Y SANGA PIRÉ, poderoso medicamento para combatir las enfermedades del estómago.

TÓNICO RECONSTITUYENTE. El único y poderoso medicamento que cura la debilidad de la sangre y la anemia, es el tónico Reconstituyente del Dr. Stays.

Es el que recomienda todos los médicos para combatir con prontitud y rapidéz las grandes afecciones y debilidad de la sangre.

CÁPSULAS MEXICANAS, curan con rapidéz las gonorreas y gota militar.

INYECCIÓN MEXICANA, cura infalible de las gonorreas y flores blancas.

EL BOLDO de Rey Azopardo, es el medicamento que recomiendan los principales médicos para curar las enfermedades y afecciones del hígado

OBLEAS del Dr. Stays, cura con rapidéz los dolores de cabeza.

Depósito en Minas: Calle Marmarajá N.º 299

Pidan el legítimo

RIO NOVO

De La Capital

Abal Hnos. & Cía.

Avisos económicos

Las personas que deseen que sus avisos sean leídos en todo el Departamento, deben insertarlos en EL CRIOLLO por ser este el periódico de mayor circulación. Precios módicos

El Banco de Pensiones

Autorizado por Decreto del Superior Gobierno de fecha 31 de Diciembre de 1904

Establece de acuerdo con sus Estatutos una renta vitalicia anual de 500 pesos oro sellado despues de los 10, 15 y 20 años de suscripción continua, abonando las siguientes mensualidades:

A la Caja General—renta á los 20 años—\$ 0.60 centésimos mensuales.

A la Caja Especial—renta á los 15 años—\$ 1.80 id. id.

A la Caja Preferida—renta á los 10 años—\$ 2.80 id. id.

Descuenta el veinte por ciento pagando anualidades adelantadas.

Abonará el importe de las pensiones, por trimestres, semestres ó meses vencidos, en cualquier parte del mundo, por intermedio de sus agentes banqueros.

Las inscripciones en cualquier día del mes que fueran hechas, disfrutarán de un mes de beneficio, puesto que se consideran hechas el primero del mes en curso.

Es la primera institución nacional que ha pedido la intervención del Gobierno, para verificar mensualmente su contabilidad.

Suscripción el 15 de Julio: 2434 asociados.

Solicite Vd. Estatutos ó informes á

ENRIQUE PAIS,
Agente en Minas.

MENSAJERA PROGRESO
AGENCIA DE LOTERÍAS Y SALÓN DE LUSTRE
-- de Vicente Torre --
25 de Mayo n.º 188 (Bajos del Club Fomento)

Carpintería y Cajonería FUNEBRE

DE Francisco Paroli

CALLE 25 DE MAYO ENTRE 18 y MONTEVIDEO

Servicio completo con pompa fúnebre con esmero y prontitud, á todas horas del día y de la noche. La casa se encarga de correr con todos los trámites pertenecientes al entierro

Depósito de camas de fierro

PRECIOS SIN COMPETENCIA.

DINERO

Á devolver en 30 años

DESDE \$ 500 PARA ARRIBA

SIN LIMITACIÓN DE CANTIDAD

Se hacen préstamos hipotecarios sobre campos, abonando el tomador, tan solo siete pesos y veintim centésimos mensuales por intereses y amortización de cada mil pesos.

CASAS Y TERRENOS

En esta ciudad y la de Montevideo, se alquilan ó venden al contado ó á largos plazos.

CASAS-QUINTAS: de mucho interés en esta estación hay disponibles.

Dirijirse á ISIDRO E. HELGUERA.
Solís 239.

N. B.—Toma propiedades para alquilar ó vender encargándose del cobro de los alquileres, sin cobrar comisión por éstos, de ninguna especie.